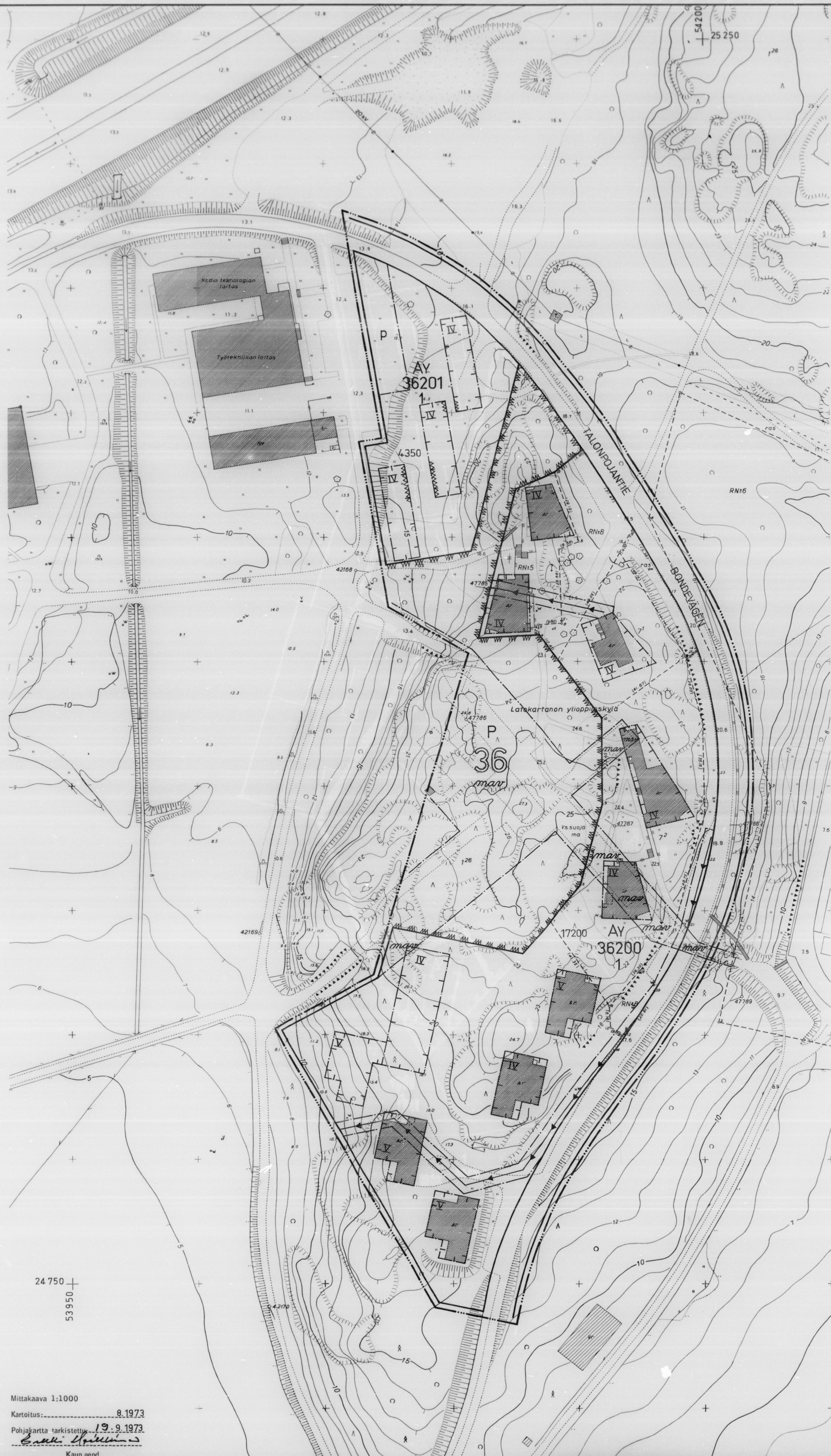




HELSINKI

36. KAUPUNGINOSA, VIIKKI
LATOKARTANO
KORTTELIT 36200-36201
KATU- JA PUISTOALUE
ASEMAKAAVA
1:1000

HELSINGFORS

36 STADSDELEN, VIK
LADUGÅRDEN
KVARTEREN 36200-36201
GATU- OCH PARKOMRÅDE
STADSPLAN
1:1000

ASEMAKAAVAMERKINTÖJÄ JA -MÄÄRÄ- YKSIÄ:		STADSPLANEBESTÄMMELSER OCH -BE- TECKNINGAR:	
-----	2 m sen asemakaava-alueen ulkopuolella oleva viiva, jota vahvistaminen koskee	-----	Linje 2 m utanför det stadsplaneområde fast- ställens avser
-----	Korttelin, korttelinosan ja alueen raja	-----	Gräns för kvarter, del av kvarter och område
-----	Eri asemakaavamääräysten alaisten alueen osien välinen raja	-----	Gräns mellan delar av område, för vilka oli- ka stadsplanebestämmelser är gällande
-----	Ohjeellinen tontin raja	-----	Instruktiv gräns för tomt
-----	Julkisivun osa, johon ei saa rakentaa asuinhuoneiden pääikkunoita	-----	Del av fasad, där huvudfönster till bostads- rum ej får byggas
36	Kaupunginosan numero	36	Stadsdelsnummer
36201	Korttelin numero	36201	Kvartersnummer
1	Tontin numero	1	Tomtnummer
TALONPOJAN	Kadun nimi	TALONPOJAN	Namn på gata
IV	Roomalainen numero, joka osoittaa raken- nusten, rakennuksen tai sen osan suurim- man sallitun kerrosluvun	IV	Römsk siffra som anger största tillåtna vå- ningsstal i byggnader, byggnad eller del därav
4350	Arabialainen luku osoittaa kuinka monta neliämetriä kerrosluokaa saa tontilla rakentaa	4350	Arabiskt tal anger med hur många kvadrat- meter våningsyta på tomt får bebyggas
---	Rakennusala	---	Byggnadsområde
mar	Rakennusala maanalaista väestösuojaa varten tarpeellisine ulostuloaukkoineen	mar	Byggnadsområde för underjordiskt skyddsrum med nödvändiga utgångar
P	Pysäköintipaikka	P	Parkeringsplats
AY	Opiskelijä-asuntojen ja niihin liittyvien opiskelu- ja palvelutilojen korttelialue	AY	Kvartersområde för bostäder för studerande samt därtill anslutna studie- och service- utrymmen
P	Puistoalue	P	Parkområde
---	Autopaikkojen vähimmäismäärät tonteilla: Opiskelijä-asunnot: 1 autopaikka kerros- alan 250 m ² kohti	---	Minimiantalet bilplatser på tomterna; Studentbostäder: 1 bilplats per 250 m ² våningsyta
---	Pysäköintipaikan korkeusasteen tulee olla vähintään 1 m alempana kuin vierei- sen rakennuksen ensimmäisen kerroksen lattiatason, mikäli rakennus on lähem- piä kuin 15 m	---	Höjdläget av parkeringsplats bör vara minst 1 m lägre än golvytan av bredvid- liggande byggnads första våning ifall byggnaden är närmare än 15 m
---	AY-korttelialueella saa tontin kerrosluvun ja kerrosluvun estämättä rakentaa lisäksi enintään 5% kerrosluokasta kerho- ja palve- lutilaksi rakennuksen maanpäälliseen kel- larikerrokseen ilman autopaikkoja koske- via velvoitteita	---	På AY-kvartersområde får, oavsett vad som bestämts angående tomtens vånings- yta och antalet våningar dessutom i byggnads källarvåning ovanjord byggas klubb- och serviceutrymmen motsvarande högst 5% av våningsytan, utan bilplats- förpliktelser
---	Alueelle on noudatettava yhtenäistä istu- tus- ja viheriäsuunnitelmaa sekä väli- ja materiaali- suunnitelmaa	---	På området skall tillämpas en enhetlig planeringsplan samt en färg- och ma- terialplan
---	AY- tonteille on varattava oleskelu- ja lasten leikkialue vähintään 5 m ² asun- toa kohti	---	På AY-tomter bör reserveras område för utomhusvistelse och barnens lek minst 5 m ² per bostad
---	Tontinosa, jolla ei saa suorittaa sellaisia rakennustoimenpiteitä, jotka häiritsevät viemärin tai kaukolämmitysjohdon raken- tamista	---	Del av tomt, där ej sådan byggnadsverk- samhet får förekomma, som försvåra byggnadens avlopp eller fjärrvärme- ledning

HELSINGIN KAUPUNGIN
KAUPUNKISUUNNITTELUOSASTO
ASEMAKAAVAOJAISTO

HELSINGFORS STAD
STADSPLANAVDELNINGEN
STADSPLANERINGSSEKTOR

1973

7067

LAATINUT
SUUNNITTELU- JA
SUUNNITTELU-
STAD AV:

Arvo Järvelin

A. Sipinen